

Inhaltsverzeichnis

Atlet Original-Bedienungsanleitung	3
Stapler-modifikation	5
Umweltschutz.....	6
Die Atlet AB nimmt den Umweltschutz wichtig	6
Verantwortung des Vorgesetzten.....	7
Gabelstaplerfahrer	8
Fahrerlaubnis für Gabelstapler	8
Anforderungen an den Fahrer	8
Wartung des Gabelstaplers.....	8
Maschinenschild	9
Fahrerweisungen.....	11
Atlet-Niederhub-Kommissioniergeräte (PP-TEMPO)	11
Atlet-Deichselstapler (PLP, TS, PLE, PLL, PS, PSH, PSD, PSL)	15
Atlet-Fahrerstandstapler (A-Ergo)	21
Atlet-Fahrerquersitzstapler (X-Ergo).....	27
Atlet-Hochhub-Kommissioniergeräte	
OPM, OPH, OPC, OPS).....	34
Atlet-Schubmaststapler (UNS, UHS, UHH, UFS, USS)	38
Atlet-Hochregalstapler (URF).....	38
Atlet-Bordcomputer ATC.....	50
UNS, UHS, UHH, UFS, USS, URF	50
Atlet-Bordcomputer ATC.....	64
X-Ergo, PLE, PLL, PLP, PS, PP*, PSD, PSL.....	64
Allgemeine Informationen zum	
Be- und Entladen	73
Allgemeine Informationen zum Stapeln und Kommissionieren	74
Servicevorschriften.....	76
Tägliche Wartung (vor jeder Schicht)	76
Tägliche Wartung (nach jeder Schicht).....	77
Wöchentliche Wartung (30 Betriebsstunden)	78
Laufende Wartung	79
B-Service	79
A-Service.....	80
Sicherheitsvorschriften	81

CLICK HERE TO **DOWNLOAD** THE COMPLETE MANUAL

- Thank you very much for reading the preview of the manual.
- You can download the complete manual from: www.heydownloads.com by clicking the link below



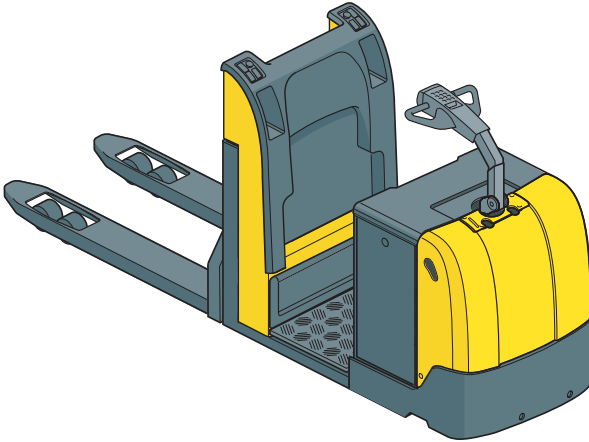
- Please note: If there is no response to CLICKING the link, please download this PDF first and then click on it.

CLICK HERE TO **DOWNLOAD** THE COMPLETE MANUAL

Fahranweisungen

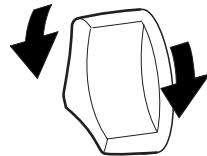
Atlet-Niederhub-Kommissioniergeräte (PP-TEMPO)

PP-TEMPO mit Lenkarm, Mk2



1. Batteriestecker einsetzen und Fahrzeug gemäß Beschreibung des Bordcomputers starten, siehe Abschnitt „Atlet-Bordcomputer ATC“. Feststellbremse lösen, indem der Steuerhebel rückwärts und nach unten bewegt wird (jedoch nicht bis zum Anschlag).

2. Der Gabelstapler setzt sich in Bewegung, wenn der Flügelschalter am Steuerhebel vorwärts und rückwärts bewegt wird. Je weiter der Fahrhebel bewegt wird, um so schneller fährt der Gabelstapler.

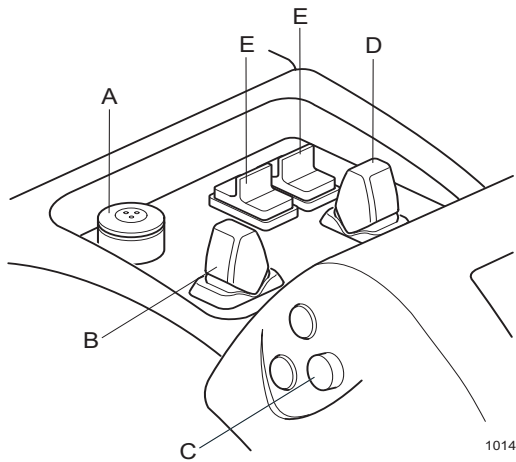
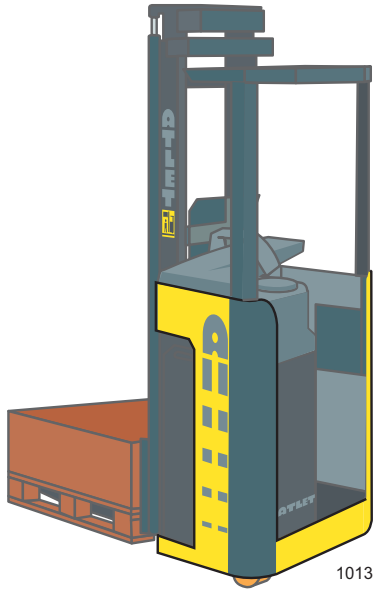


3. Es gibt zwei Möglichkeiten, den Gabelstapler zu bremsen:

- Durch Reversieren (Änderung der Fahrtrichtung).
HINWEIS! *Größerer Ausschlag des Fahrhebels sorgt für größere Bremswirkung.*
- Durch Zurückführen des Flügelschalters in die Neutrallage und gleichzeitiges Bringen des Steuerhebels in die Endstellung oben oder unten.
HINWEIS! *Die Bremse wirkt unabhängig davon, ob der Flügelschalter betätigt wird oder nicht.*

4. Zum sofortigen Abschalten der Stromversorgung: Ziehen Sie den Batteriestecker oder drücken Sie, wenn vorhanden, den Notausschalter. Die Notaus-

Atlet-Fahrerstandstapler (A-Ergo)

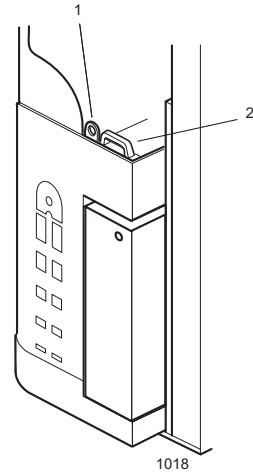
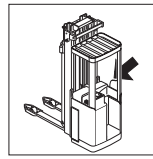


- A. Notaus
- B. Fahrhebel
- C. Signalschalter

- D. Gabelhubschalter
- E. Schalter für Teleskopgabeln, höhenverstellbare Stützbeine und/oder Seitenstabilisatoren (optional)

Wartung der Batterie

1. Batteriestecker trennen.
2. Batteriedeckel abheben.
3. Batterie herausrollen. Beachten, dass ein Sicherheitsanschlag einrastet, wenn die Batterie zur Hälfte herausgerollt ist.
4. Batterieservice ausführen, siehe Kapitel „Servicevorschriften“.
5. Nach abgeschlossenem Service Batterie wieder hineinrollen.
6. Batterie mithilfe des Batteriedeckels sichern und Batteriestecker wieder anschließen.



HINWEIS! Die Batterie ist gesichert, wenn der Griff (1) in die unterste Position geschoben und der Batteriestecker (2) nach unten gedrückt wird.

Fahren

1. Den Fahrerplatz einnehmen und den Gabelstapler gemäß Beschreibung des Bordcomputers im Abschnitt „Atlet-Bordcomputer ATC“ starten. Wenn der Gabelstapler über ein Elektroschloss verfügt (optional): das Elektroschloss in Stellung „ON“ drehen.

HINWEIS! Eine Sicherheitsfunktion verhindert, dass der Gabelstapler startet, wenn beim Starten einer der Hebel aktiviert ist.

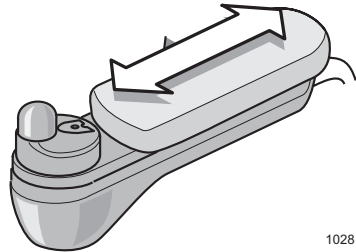
2. Lenradkurbel mit der linken Hand greifen oder Lenrad gemäß Anweisung unter Punkt 3 mit der Hand halten. Rechte Hand auf die Armstütze legen, linken Fuß auf die Fußstütze (ganz links) stellen, sodass der linke Fußschalter gedrückt ist, und den rechten Fuß auf das Bremspedal (in der Mitte) stellen.
3. Wenn das Fahrzeug mit einem Mini-Lenkrad ausgestattet ist, die Handfläche der linken Hand auf den kleinen Kurbelknopf des Mini-Lenkrads legen; der Arm muss auf der Armstütze liegen. Die Armlehne passt sich den Armbewegungen an. Zur Einstellung der Armstütze siehe „Einstellung des Fahrersitzes“. Statt eines Mini-Lenkrads kann der Gabelstapler auch ein Midi-Lenkrad haben. Siehe „Einstellungen des Midi-Lenkrads“.
4. Wenn der linke Fuß auf den linken Fußschalter gestellt und eine Fahrrichtung ausgewählt wird, wird die Feststellbremse gelöst. Eine herkömmliche Feststellbremse mit Hebel ist nicht vorhanden.
5. Der Gabelstapler setzt sich in Bewegung, wenn das Fahrpedal (ganz rechts) und der Vor- oder der Rückwärtsfahrtschalter im Pedal oder im Handregler

- G. Der beheizte Tergo-Sitz (Option) wird automatisch eingeschaltet, wenn der Gabelstapler gestartet wird. Um den Sitz auszuschalten, drücken Sie den Sitzschalter auf der Instrumententafel.

Zur Einstellung des Fahrersitzes beim USS-Tergo, siehe Einstellung des Fahrersitzes beim X-Ergo.

Mini-Lenkrad

Wenn der Gabelstapler mit einem Mini-Lenkrad ausgestattet ist, die Handfläche der linken Hand auf den kleinen Kurbelknopf des Mini-Lenkrads legen; der Arm muss auf der Armstütze liegen. Die Armlehne passt sich den Armbewegungen an. Zur Einstellung der Armstütze siehe „Einstellung des Fahrersitzes“.

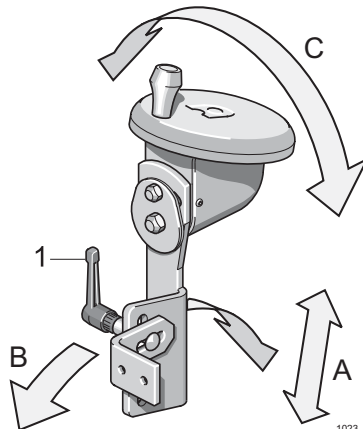


1028

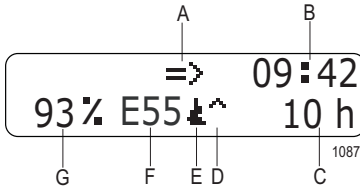
Midi-Lenkrad

Das Midi-Lenkrad hat drei Einstellmöglichkeiten:

- A. Höhe: Hebel **1** nach unten führen, Höhe einstellen und Hebel wieder anziehen.
- B. Neigung: Hebel **1** nach unten führen, Winkel einstellen und Hebel wieder anziehen.
- C. Lenkradwinkel in seitlicher Richtung: Das Lenkrad verfügt über eine Friktionskupplung. Das ganze Lenkrad fassen und in den gewünschten Winkel drehen.



Symbole und Zeichen auf dem Display



- A. Fahrtrichtung.
- B. Zeit: Stunden–Minuten.
- C. Stundenzähler: Die Betriebszeit des Gabelstaplers wird in Stunden angezeigt.
- D. Symbol Hubbegrenzer.
- E. Symbol Normal-/Kriechgeschwindigkeit: Zeigt, ob sich der Gabelstapler im Modus Normal- oder Kriechgeschwindigkeit befindet (Hase/Schildkröte).
- F. Feld für Störungscode: Wenn eine Störung auftritt, wird ein Störungscode aus dem Buchstaben „E“ und Ziffern angezeigt (etwaige Warnungen werden in der oberen Zeile angezeigt).
- G. Batterieanzeige: Zeigt die Batteriekapazität.

Tastatur

Die Tastatur besteht aus 20 Tasten mit folgenden Funktionen:



Startet den Gabelstapler nach einem kurzzeitigen Stopp.



(Signalhorn). Aktiviert das Signalhorn. An der linken Seite des Hebels für die rechte Hand befindet sich ein separater Signalknopf.



Schaltet den Gabelstapler ab (kurzzeitiger Stopp).



(Service). Umfasst verschiedene Servicefunktionen sowie eine Sprachfunktion.



Mit dieser Taste wird das Menü rückwärts durchlaufen und ein Hubstopp mit Wiederaufnahme bestätigt. Die Taste wird ferner beim Batteriewechsel sowie bei der Wiederaufnahme des Hubstopps verwendet (optional).

Anwendungsbeispiele

Beispiel 1: Last aufnehmen

Der Fahrer soll eine Last auf Ebene 3 aufnehmen.

Wähle Höhe:
3

1117

003: 0300 (0200)
3

1118

003: 0300 (0299)
Höhe erreicht !!

1119

1. Der Fahrer drückt „O“ für Entnahmehöhe.
2. Um Ebene 3 auszuwählen, drückt der Fahrer „3“ + „ENT“.
Wenn der Fahrer den Hubschalter betätigt, wird auf dem Display die gewählte Ebene und ihre Höhe angezeigt. Auch die tatsächliche Höhe der Gabeln wird angezeigt.
3. Der Fahrer betätigt den Hubschalter, bis die Gabeln stoppen, und auf dem Display wird angezeigt, dass die gewählte Höhe erreicht ist.

Beispiel 2: Neu angemeldet

Der Fahrer hat sich soeben angemeldet, die Gabeln stehen über Rückstellhöhe und der Fahrer soll eine Last auf Ebene 5 einstellen.

Lower to floor !
100% 305h

1115

Wähle Höhe:
5

1120

005: 0360 (0202)
5

1121

005: 0360 (0359)
Höhe erreicht !!

1122

1. Der Fahrer drückt „I“ für Einstellen. Im Display wird „Gabeln senken!“ angezeigt.
2. Der Fahrer senkt die Gabeln auf Rückstellhöhe ab.
3. Der Fahrer drückt erneut „I“ für Einstellen, dann „5“ und „ENT“.
Wenn der Fahrer den Hubschalter betätigt, wird auf dem Display die gewählte Ebene und ihre Höhe angezeigt. Auch die tatsächliche Höhe der Gabeln wird angezeigt.
4. Der Fahrer betätigt den Hubschalter, bis die Gabeln stoppen, und auf dem Display wird angezeigt, dass die gewählte Höhe erreicht ist.

In den Menüs navigieren



Horizontale Navigation



Vertikale Navigation



Die Pfeiltasten (Tasten 4, 6, 2, 8 auf der Tastatur) dienen der Navigation in den Menüs. Die Navigation kann entweder vertikal oder horizontal erfolgen; die jeweilige Möglichkeit wird im Display angezeigt.

- Auswahl eines Menüs: Taste  betätigen.
- Verlassen eines ausgewählten Menüs: Signalhornschalter betätigen, um zum Menü „Exit“ zu gelangen. Taste  betätigen, wenn im Display „Exit“ angezeigt wird.

Sicherheitsvorschriften

Der Fahrer hat das Recht und die Pflicht, das Fahren des Gabelstaplers zu verweigern, wenn:

- Der Gabelstapler ein offensichtliches Sicherheitsrisiko darstellt,
- Die Last ein offensichtliches Sicherheitsrisiko darstellt,
- Der Gabelstapler repariert, modifiziert oder eingestellt wurde und diese Arbeiten nicht vom Vorgesetzten genehmigt wurden,
- Der physische und psychische Zustand des Fahrers ein Sicherheitsrisiko darstellt.

Der Fahrer hat das Recht:

- Unbefugte daran zu hindern, den Gabelstapler zu verwenden, für den er verantwortlich ist. Unbefugt ist, wer nicht die Genehmigung des Vorgesetzten hat und wer nicht entsprechend ausgebildet ist.
- Zu verhindern, dass sich Personen unter der angehobenen Last oder unter der leeren Hubvorrichtung aufhalten.

WARNUNG! *Innerhalb des Motorraums größte Vorsicht walten lassen, z. B. auf heiße Flächen aufpassen.*

Aufsteigen auf den Gabelstapler

Es ist nicht gestattet, einen Gabelstapler zu besteigen, an dem weder ein Trittbrett noch eine Fahrerhubplattform angebracht ist. Beim Ein- und Aussteigen ist Vorsicht geboten. Nutzen Sie den Griff (sofern vorhanden), und beachten Sie den Höhenunterschied von Boden und Gabelstapler.

Allgemeine Verkehrsregeln

In öffentlichen Bereichen die allgemeinen Verkehrsregeln gemäß Straßenverkehrsordnung und lokal geltenden Verkehrsregeln befolgen (diese gelten in Teilen auch für Privatgrundstücke, Industriegebiete usw.).

Fahren in öffentlichen Bereichen

Außerhalb eines begrenzten Bereichs darf der Gabelstapler nicht in öffentlichen Bereichen gefahren werden.

Abstand zwischen den Fahrzeugen

Rechnen Sie damit, dass ein vor Ihrem Gabelstapler befindliches Fahrzeug plötzlich abbremsen könnte. Ausreichenden Sicherheitsabstand einhalten!

CLICK HERE TO **DOWNLOAD** THE COMPLETE MANUAL

- Thank you very much for reading the preview of the manual.
- You can download the complete manual from: www.heydownloads.com by clicking the link below



- Please note: If there is no response to CLICKING the link, please download this PDF first and then click on it.

CLICK HERE TO **DOWNLOAD** THE COMPLETE MANUAL